# Information Ferienwohnung Ardennen-Deutsch



### Herzlich Willkommen

Willkommen in unserer Ferienwohnung "Ardennen"! In diesem Dokument haben wir einige Informationen zusammengestellt, um Ihren Aufenthalt angenehm zu gestalten. Lassen Sie uns wissen, ob Ihnen irgendetwas fehlt oder unklar ist, damit wir es verbessern können.

Wir möchten, dass sie eine gute Zeit bei uns haben. Wenn etwas nicht 100 % befriedigend ist, lassen Sie es uns während Ihres Aufenthaltes wissen, so wir können etwas dagegen tun.

Sie können uns folgendermaßen erreichen:

- Unsere Türklingel (Nr. 13); wir leben direkt neben der Wohnung.
  Adresse: Ardennen 13, 1567 KH, Assendelft, Niederlande
- Senden Sie eine Nachricht über die Buchungswebsite
- Anruf oder SMS uns unter + 31 6 22948365 (Hans), + 31 6 12231985 (Renate)
- E-mail info@apartmentardennen.nl

Wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt in Assendelft!

Renate & Hans

### Im Falle von Feuer und in Notfällen

Im Falle eines **Feuers** finden Sie den Feuerlöscher im Schrank neben der Eingangstür. Bei Bedarf rufen Sie 112 (das niederländische Äquivalent des 911), um die Feuerwehr benachrichtigen.

Wenn Sie sofortige **medizinische Hilfe** benötigen, können Sie auch 112 anrufen. Im Schrank neben der Eingangstür finden Sie einen Verbandskasten. Rufen Sie bei **Notfällen** auch uns um Hilfe.

### Hausregeln

- In und um das Haus sind weder Marihuana noch andere Drogen erlaubt.
- Die Gäste dürfen nicht im Inneren oder vor der Wohnung rauchen. Auch keine e-Zigaretten, der Rauchmelder ist sehr empfindlich. Bitte rauchen Sie draußen im Hinterhof.
- Bitte verwenden Sie die Kochplatten nicht zur gleichen Zeit wie die Mikrowelle oder den Wasserkocher.
- Keine Besucher dürfen übernachten, ohne unsere Erlaubnis.
- Keinen Lärm außerhalb der Wohnung nach 22:00h, kein Lärm im Inneren nach 0:00h.
- Wir sind nicht verantwortlich für Unfälle, Verletzungen oder Krankheiten, die auf dem Gelände auftreten.
- Kinder dürfen das Trampolin nur unter Anleitung von Erwachsenen und auf eigenes Risiko verwenden (ohne Schuhe bitte).
- Haustiere sind nicht erlaubt.
- Wir sind nicht verantwortlich für den Verlust von persönlichen Gegenständen oder Wertsachen der Gäste oder andere, die sie zur Nutzung der Räumlichkeiten einladen.
- Die Gäste behalten das Eigentum und alle Möbel in guter Ordnung.
- Die Gäste benutzen nur Geräte für den dafür vorgesehenen Gebrauch.
- Es gibt keine tägliche Zimmerreinigung. Während Bettwäsche und Handtücher sind inbegriffen, tägliche Reinigung ist nicht im Mietpreis inbegriffen. Bettwäsche und Handtücher bleiben in der Wohnung. Wir empfehlen Ihnen, Strandtücher mitzubringen.

# Wie finden Sie die Ferienwohnung

#### Mit dem Auto

Wenn Ihr Navigationssystem die Adresse "Ardennen 13, Assendelft" nicht findet, verwenden Sie bitte "Vogezen 100, Assendelft" als Adresse. Danach folgen Sie der Straße, und kommen automatisch auf "Ardennen". Die Nummer 13 befindet sich auf der Nordost (linker) seite der Straße, **gegenüber** der Nummer 8. Sie können auch die folgenden Koordinaten: 52 ° 29' 32,6" N 4 ° 45' 22,8" E benutzen.

### Aus Richtung Amsterdam

- Folgen Sie Autobahn A8 Richtung "Zaanstad / Alkmaar / Assendelft" bis zum Kreisverkehr.
- Fahren Sie geradeaus über den Kreisverkehr (s154)
- Nach wenige Kilometern direkt am Kreisverkehr in "Dorpsstraat" gehen
- Nach 700 m gehen Sie links auf die "Ambachtlaan"
- Nach 400 m gehen Sie rechts auf den Kreisverkehr "Saendelverlaan"
- Nach 150 m gehen direkt am Kreisverkehr "Jura"
- Nach 70 m erste Straße links "Vogezen"
- Folgen Sie der Straße, wie es direkt an die "Ardennen" geht
- Nach 80 m finden Sie Nummer 13 auf der linken Seite, gegenüber Nummer 8

Es gibt kostenlose Parkplätze auf der gegenüberliegenden Straßenseite. Bitte versuchen Sie, die markierten Parkplätze (mit dem Buchstaben P).

### Mit dem Zug

Die Wohnung ist ein paar Minuten zu Fuß vom Bahnhof "Krommenie-Assendelft" entfernt.

Nehmen Sie von Amsterdam Centraal: Den Zug "NS-Sprinter" in die Richtung "Uitgeest". Verlassen Sie nach ca. 24 Minuten den Zug am "Krommenie-Assendelft". Einzelfahrkarten (E-Tickets) kosten € 4,70.

Vom Flughafen "Schiphol" nehmen Sie den Zug "NS-Sprinter" in die Richtung "Hoorn", verlassen Sie den Zug am Bahnhof "Zaandam". Nehmen Sie von "Zaandam" den Zug "NS-Sprinter" in Richtung "Uitgeest" und verlassen Sie nach 35 minuten den Zug am "Krommenie-Assendelft". Einzelfahrkarten (E-Tickets) kosten € 6,90.

Fahrkarten können Sie an den Automaten am Bahnhof kaufen, sie kosten € 1,00 mehr als E-Tickets. Kinder unter 4 Jahren können kostenlos reisen. Für Kinder zwischen 4 und 11 Jahren sind Railrunner-Tickets für € 2,50 pro Tag erhältlich.



Verwenden Sie die Website <a href="https://www.ns.nl/en">https://www.ns.nl/en</a> (englische Version), um Ihre Zugreise zu planen. Es gibt auch eine Smartphone-App, Suche nach "NS". Sie können E-Tickets auch auf dieser Website / App kaufen.

E-Tickets sind 1 € günstiger als reguläre Tickets, die Sie in den Automaten an den Bahnhöfen kaufen.

Sie können die Website <u>www.9292.nl/en</u> (englische Version) verwenden, um Ihre Reise ganz einfach mit den öffentlichen Verkehrsmitteln (einschließlich Zug, Bus und U-Bahn) zu planen.

Bei Anreise mit dem Zug Bahnhof "Krommenie-Assendelft" aus Richtung Amsterdam (aus dem Osten), verlassen Sie den Bahnhof auf der Westseite. Geht die Treppe hinunter und biegen Sie nach links, folgen Sie dieser Straße rotes Fahrrad. Passieren den Kreisverkehr gibt es ein hohes Gebäude auf der linken Seite neben dem Wasser, gleich nach diesem Gebäude biegen Sie links in einen kleinen Fußweg. Nach 30 m erreichen Sie die "Ardennen". Gehen Sie bis Sie Nummer 13 auf der linken Seite der Straße finden, Ardennen 13 ist genau gegenüber von Nummer 8. Der Eingang befindet sich auf der rechten Seite des Gebäudes. Weitere Informationen finden Sie unter "Mit dem Zug nach Amsterdam" und "Öffentliche Verkehrsmittel".

# **Parkplatz**

Kostenlose Parkplätze auf der Straße gegenüber dem Haus. Bitte versuchen Sie die markierten Parkplätze vor Nummer 8, soweit vorhanden, wenn nicht weiter in der Straße zu verwenden. Sie können die Einfahrt vor der Wohnung zum Be- oder Entladen Ihre Koffer oder Lebensmittelgeschäft verwenden.

### Check-in

Check-in ist ab 15: 00h. Wir wohnen direkt neben der Wohnung im Haupthaus. Bei der Ankunft bitte unsere Türklingel benutzen oder rufen Sie + 31 6 22948365 an. In einigen Fällen sind wir nicht zu

Hause. In diesem Fall bitte den Schlüsselsafe auf der rechten Seite der Wohnungstür an der Wand überprüfen. Der 4-stellige Code wird Ihnen dann zugesandt.

### Key box/safe

Manchmal benutzen wir einen Schlüsselsafe, um den Schlüssel zu bekommen.



Der Schlüsselkasten / Safe der rechten Seitenwand, wenn Sie Wohnungstür stehen. Ziehen Sie Kunststoffhebel (1) herunter, so Einstellräder (2) und den Schalter (3) sehen können. Drehen Einstellräder (2) so, dass der Code



befindet sich an vor der den schwarzen dass Sie die vier schwarzen Sie die vier eingestellt ist,

und ziehen Sie dann den schwarzen Schalter (3) nach unten, während Sie den Deckel zu sich ziehen. Die Box öffnet sich, damit Sie den Schlüssel nehmen können

### Betreten oder verlassen des Hauses

Die Vorder- und Hintertür verwenden den gleichen Schlüssel. Bitte schießen Sie die Wohnung immer ab, wenn Sie gehen! Bitte die Tür nicht nur zuziehen. Am Abend können Sie es von innen zuschließen.

#### Internet

Der Name des WLAN-Netzwerks (SSID) lautet "Ardennen-guest". Den Zugangscode finden Sie auf dem Foto unterhalb des Fernsehers. Darüber hinaus gibt es im Schrank unter dem Fernseher ein rotes Netzwerkkabel am Mediaplayer. Sie können es vom Mediaplayer trennen und als kabelgebundene Internetverbindung verwenden.

### **Check-out**

Informieren Sie uns bitte einen Tag vorher wann Sie die Wohnung verlassen werden (spätester Check-Out bis 10:00 h). Bitte nehmen Sie die Bettwäsche ab und stecken sie in den Wäschekorb. Wenn Sie Geschirr verwendet haben, reinigen und trocknen Sie dieses bitte und stellen es wieder in den Schrank. Bitte lassen Sie uns wissen, wenn Sie etwas kaputt gegangen ist oder Sie denken dass etwas fehlt.

Bitte stellen Sie sicher, dass Sie alle Lichter und das Fernsehgerät löschen, wenn Sie gehen. Wenn Sie bereit sind zu gehen, rufen Sie bitte die Türklingel an, um den Schlüssel zu übergeben. Wenn wir nicht zu Hause sind, stecken Sie bitte die Schlüssel in unseren Briefkasten.

### Handtücher

Es gibt genügend Handtücher in der Wohnung (im Schrank neben der Eingangstür). Wenn Sie mehr brauchen, lassen Sie es uns wissen. Sie zeigen Ihren Respekt für die Natur und helfen der Umwelt durch die Wiederverwendung Ihrer Handtücher während Ihres Aufenthaltes. Bitte werfen Sie schmutzige Handtücher und Geschirrtücher in den Wäschekorb im Badezimmer. Zum Trocknen Ihrer Handtücher können Sie den Wäscheständer (im Schrank neben der Vordertür) nutzen.

### Bettwäsche

Wir erneuern die Bettwäsche wöchentlich oder nach Erhalt der neuen Gäste. Wenn Sie mehr brauchen, bitte lassen Sie es uns wissen.

# Grüne Energie und Nachhaltigkeit

Wir verwenden grünen Strom und grüne Wärme aus unseren eigenen Sonnenkollektoren auf dem Dach. Die Wohnung verfügt über eine effiziente Niedertemperatur-Fußbodenheizung, die zentral vom Haupthaus ausgesteuert wird. Wenn Sie der Meinung sind, dass es zu kalt ist, teilen Sie uns dies bitte mit. Bitte schalten Sie die Lichter aus, bevor Sie die Wohnung verlassen.

# **Recycling & Abfall**

Wir respektieren die Umwelt und versuchen, eine minimale Auswirkung zu haben.



Sie haben zwei Mülltonnen:

- Rotes Etikett: Alle Arten von Plastik und Dosen
- Schwarzes Etikett: Alles andere

Bitte beachten Sie, dass für einige Trinkflaschen aus Kunststoff und Glas sowie Aluminiumdosen ein Pfandwert gelten kann. Bitte geben Sie diese in jedem Supermarkt zurück.

Wenn die Mülltonne voll ist, holen Sie bitte den Müllsack heraus und informieren Sie uns. Wir

entsorgen ihn für Sie, da Sie für die Entsorgung in den unterirdischen Containern einen speziellen Anhänger benötigen. **Stellen Sie den Müll nicht nach draußen**, da Vögel und Katzen ihn zerstören und der Müll überall herumliegen wird. Neue Müllsäcke finden Sie im Küchenschrank unter der Spüle.



Für Papier und Glas nutzen Sie bitte den Korb im Schrank neben der Tür.

# Raucherpolitik

Die Gäste dürfen nicht im Inneren oder vor der Wohnung rauchen. Auch keine e-Zigaretten, der Rauchmelder ist sehr empfindlich. Bitte rauchen Sie draußen im Hinterhof. Unter dem Tisch im Freien steht ein Aschenbecher.

### Medien

Bitte überprüfen Sie dem Einschalten, ob der ein-/Ausschalter (rotes Licht) der Steckdosenleiste eingeschaltet ist. Falls nicht -> einschalten.

### **Netflix**



Sie können Filme und Serien über Netflix anschauen. Auf der Fernbedienung von der TV-Taste "Home" -Taste, dann wählen Sie die "Netflix" App.

### **Blue-Ray/DVD**

Schalten Sie den Blue-Ray-Player mit dem Schalter auf dem Player oder Fernbedienung (Sony) an. Verwenden Sie die Schaltfläche "Eingabe" auf der TV-Fernbedienung, um zu Blu-Ray zu wechseln. Im Schrank gibt es auch einige DVD's.

### Küche

Bitte verwenden Sie die Kochplatten nicht gleichzeitig mit der Mikrowelle. Der Stromverbrauch könnte zu hoch und Sicherung kann rausfliegen.

Schalten Sie die Abzugshaube beim Kochen an. Es gibt einen Rauchmelder nicht weit von der Kochstelle, also achten Sie bitte darauf ihn nicht auszulösen. Die Mikrowelle steht im Schrank und ist nicht an eine Stromquelle angeschlossen. Wenn Sie die Mikrowelle benutzen möchten, holen Sie sie heraus, stellen Sie auf die Arbeitsplatte und schließen sie an den Strom an.

### **Garten & Dock**

Der hintere Garten und das Dock werden mit dem Eigentümer geteilt. Es gibt einen Stuhl direkt vor der Hintertür und einen auf dem Dock. Sie können Kissen für die Lounge auf dem Dock verwenden, Sie können sie aus dem schwarzen Schrank im Garten nehmen (nicht verschlossen).

### **Trampolin**

Kinder können das Trampolin benutzen (keine Schuhe). Kinder dürfen das Trampolin nur unter Anleitung von Erwachsenen und auf eigenes Risiko verwenden. Bitte lesen und befolgen Sie das Warnschild auf dem Trampolin:



### **Betten**

Wir haben maximal vier Betten zur Verfügung:

- Zwei Einzelbetten können auch als ein Doppelbett eingerichtet werden
- Ein Schlafsofa als drittes Bett
- Ein Klappbett als viertes Bett

Ein Campingbett für Babys steht kostenlos zur Verfügung. Bitte teilen Sie uns bei Buchung mit wie Sie die Betten bezogen haben möchten.

### **Badezimmer**

### **Toilette**

Zusätzliches Toilettenpapier finden Sie im Schrank mit den braunen Schubladen oder in der Badezimmerschublade.

#### **Dusche**

Hier können Sie die Seife in den Seifenspendern benutzen

### **Badezimmer-Möbel**

Sie können den Abfluss des Waschbeckens mit dem kleinen Griff, der sich auf der Rückseite der Wasserhahn befindet öffnen und schließen.

# Einkaufszentrum und Supermarkt

Ein Supermarkt und Einkaufszentrum befindet sich in der Nähe. Die Adresse ist Kaaikhof 32. Es ist nur 8 Gehminuten (700 m). Wenn Sie das Haus verlassen, gehen Sie nach links und folgen der Straße bis zum Spielplatz. Überqueren Sie den Spielplatz und gehen Sie nach links, am Ende rechts und folgen Sie der roten Fahrrad-Straße neben dem Wasser (Wasser ist links). Nach der dritten Brücke finden Sie das Einkaufszentrum auf der rechten Seite.

# Mittagessen und Abendessen

Im Inneren Einkaufszentrums haben Sie:

- Snackbar & Chinesisch "De Sean", Kaaikhof 24, Assendelft
- Domino's Pizza, Kaaikhof 23, Assendelft
- Döner Food, Kaaikhof 4, Assendelft

- Japanisches Restaurant (all-you-can-eat) oder Online-"Sanjou", Kaaikhof 29, Assendelft
- Bäckerei "Piet Kerssen", Kaaikhof 26, Assendelft

#### Andere Orte in der Nachbarschaft:

- Eis "Marx O'Larry", Dorpstraat 1001B
- Restaurant BY.M, Industrieweg 10, Assendelft
- Café / Restaurant "De Krokodil" Mittagessen / Tapas, Busch 12, Krommenie
- Grand Café / Restaurant "Atlantic", Zuiderhoofdstraat 84, Krommenie
- Restaurant "De Tamme Boer", Vlietsend 7, Krommenie
- Italienisches Restaurant "Marcellos", Zuiderhoofdstraat 72, Krommenie
- Für Pizza online bestellen (https://www.newyorkpizza.nl, oder rufen Sie 0900-0102)
- Online bestellen bei www.justeat.nl
- In der näheren Umgebung gibt es viele Restaurants

Wenn Sie Hilfe beim Essen bestellen oder bei Reservierungen benötigen, lassen Sie es uns wissen.

### Nach Amsterdam

#### Mit dem Auto

Bitte beachten Sie, dass das Parken in Amsterdam teuer sein kann. Besuchen Sie diese Website mit weiteren Informationen zum Parken in Amsterdam: <a href="https://www.iamsterdam.com/de/plan-your-trip/getting-around/parking">https://www.iamsterdam.com/de/plan-your-trip/getting-around/parking</a>. Es gibt billigere Alternativen mit öffentlichen Verkehrsmitteln, siehe unten.

### Mit dem Zug

Die Wohnung ist ein paar Minuten zu Fuß vom Bahnhof "Krommenie-Assendelft" entfernt. Alle 15 Minuten fährt ein Zug und benötigt 25 Minuten, um zum Amsterdamer Hauptbahnhof zu gelangen.

#### Mit Auto/Zug (P+R)

Wenn Sie ein Auto haben, können Sie kostenlos am Bahnhof "Zaandijk Zaanse Schans" parken (Wezelstraat 12, Koog aan de Zaan) und von dort den Zug nach Amsterdam Central nehmen. Preis für das Hin- und Rückfahrtticket beträgt € 7,40 pro Person. Für Kinder zwischen 4 und 11 Jahren sind Railrunner-Tickets für € 2,50 pro Tag erhältlich.

Oder nutzen Sie den Park & Ride (P + R Amsterdam). Am Wochenende kostet es 1 € pro 24 Stunden. Weitere Informationen finden Sie unter <a href="https://www.amsterdam.nl/en/parking/park-ride/">https://www.amsterdam.nl/en/parking/park-ride/</a>

Das P+R Sloterdijk liegt am nächsten zum Apartment. Von dort aus ist es nur eine kurze Zugfahrt zum Hauptbahnhof von Amsterdam. Der Preis für ein bidirektionales E-Ticket beträgt € 5,20 pro Person. Für Kinder von 4 bis 11 Jahren gibt es Railrunner-Tickets für 2,50 € pro Tag. Bitte vergessen Sie nicht, Ihr Bahnticket aufzubewahren, um bei der erneuten Anfahrt mit dem Auto den Parkrabatt in Anspruch nehmen zu können.

### Öffentliche Verkehrsmittel

Auf der Website <a href="www.9292.nl/en">www.9292.nl/en</a> (einschließlich Bahn, Bus und u-Bahn) oder <a href="http://www.ns.nl/en">http://www.ns.nl/en</a> (nur Zug), (beide in englischer Sprache verfügbar) können Sie Ihre Reise mit den öffentlichen Verkehrsmitteln leicht planen.

### Optionen:

- 1. Sie können ganz einfach mit Ihrer Bankkarte, Kreditkarte oder Ihrem Mobiltelefon ein- und auschecken. Das Kartenlesegerät befindet sich manchmal im Bus oder in der Straßenbahn, manchmal auf dem Bahnsteig. Sie müssen kein Ticket im Voraus kaufen. Überprüfen Sie bitte: https://www.ns.nl/en/travel-information/check-in-check-out/debit-card
- Einzelfahrkarte (an den Automaten am Bahnhof). Für die vier gängigsten Produkte (Einzelfahrt, Rückfahrkarte, Tageskarten und AnaarBeter-Ticket) wird ein Zuschlag von 1 € erhoben, um die Mehrkosten der Karte zu decken.
- 3. E-Ticket (online ns.nl oder NS-App auch als Handyticket erhältlich), Sie können das Tor mit dem 2D-Barcode [QR-Code] auf Ihrem E-Ticket öffnen.

Kinder können bis 4 Jahre gratis fahren. Für Kinder von 4-11 Jahren sind Railrunner Tickets erhältlich für € 2,50.

Sie können Ihr Fahrrad im Zug mitnehmen. Sie benötigen ein Tagesfahrrad. Weitere Informationen finden Sie unter <a href="https://www.ns.nl/en/travel-information/bikes-on-the-train.html">https://www.ns.nl/en/travel-information/bikes-on-the-train.html</a>

Alle Informationen: http://9292.nl/en/fares-and-public-transport/travelling-with-the-ov-chipkaart

### Strand

Wenn Sie zum Strand gehen wollen, haben Sie viele zur Auswahl:

- Wijk Aan Zee (per Fahrrad, Auto oder öffentlichen Verkehrsmitteln)
- Castricum Aan Zee (per Fahrrad, Auto oder öffentlichen Verkehrsmitteln)
- Heemskerk (nur mit dem Fahrrad)
- Bloemendaal Aan Zee (mit dem Auto oder öffentlichen Verkehrsmitteln)

Wenn Sie weitere Fragen haben, lassen Sie es uns wissen!